

how

J. ST HENSÉ.
OLD PICTURES
TEL. 4133 GERRARD.

48, DUKE STREET,
ST. JAMES',
LONDON, S.W.

MUSÉES ROYAUX DE PEINTURE &
DE SCULPTURE DE BELGIQUE

ENTRÉE & ENREGISTRÉE
le 10 FEVR 1907

6/2/08

Sous le N°

Monsieur le Directeur,

Par le même courrier je vous expédie la
photographie d'un tableau de F. Snyders:
" Chasse de Sanglier", de la plus superbe
qualité du maître. Le tableau mesure 2.30 sur
1.73, et il est absolument garanti.

Il provient d'une collection privée et était
auparavant la propriété de monsieur Christie,
fondateur de la maison célèbre Christie,
Manson & Woods. Le prix est de £360.

Le cas échéant je vous prie de bien vouloir
me retourner la photographie.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur,
l'assurance de mes sentiments distingués,

*Expédié
le 31/2/08*

J. St. Hensé

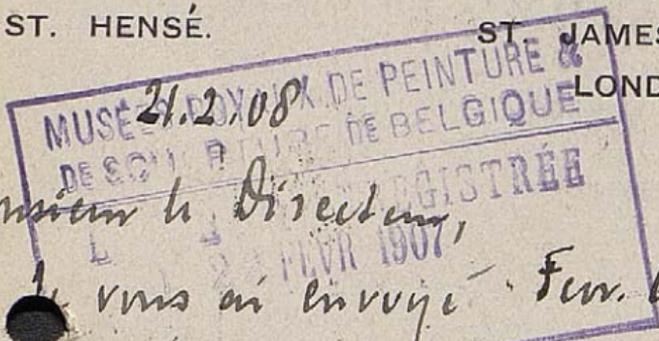
Telephone, 4133 Gerrard.

48, DUKE STREET,

J. ST. HENSÉ.

ST. JAMES',

LONDON, S.W.



Monsieur le Directeur,

Je vous ai envoyé par Ferr. 6 la
photo d'un grand Snyders
"Chasse aux Sangliers". Je vous
serais bien obligé de savoir si
ce tableau superbe pourrait vous
intéresser.

En attendant le plaisir de
vous lire, veuillez agréer,
Monsieur le Directeur, l'assurance
de mes sentiments distingués

J. St. Hensé

POST CARD

LONDON, S.W.



FOR INLAND USE ONLY. PRINTED OR WRITTEN MATTER.

FEB 21 1908

ONLY THE ADDRESS TO BE WRITTEN HERE.

5. 15 PM

Monsieur le Directeur

Musée Royal

Palais de Beaux-Arts

Place du Musée



Bruxelles

Belgium

Telephone, 4133 Gerrard.

48, DUKE STREET,

J. ST. HENSÉ.

ST. JAMES',

LONDON, S.W.

10. 3. 08

Monsieur le Directeur. J'attends
toujours votre décision au sujet
dont je vous ai envoyé la
photographie le 6 Fév.

de vous dire que ce tableau
vous comprendrait, comme c'est
le plus beau sujet que je
connais. En attendant l'honneur
de vous lire, veuillez agréer,
Monsieur le Directeur, l'assurance
de mes sentiments distingués

J. St. Hensé

1852
4742

POST CARD

FOR INLAND USE ONLY.
PRINTED OR WRITTEN MATTER.

LONDON S.W

ONLY THE ADDRESS TO BE
WRITTEN HERE.

MARIO 78

6. PM



Monsieur le Directeur
des Musées Royaux
Palais des Beaux Arts
Place des Musées
Bruxelles

Belgium

Telephone, 4133 Gerrard.

48, DUKE STREET,

J. ST. HENSÉ.

ST. JAMES',

LONDON, S.W.

7.7.08

Monsieur le Directeur, je possède
un superbe J. Fitz "Chasse au Sanglier"

Sanglier poursuivi de 7 chiens,

2.36 x 1.77. Prix £ 350 (livres Sterling)

Si un tel tableau pourrait convenir
d'être acheté pour la collection habituelle
je serais heureux de le vous
envoyer à vue.

En attendant, veuillez agréer,
Monsieur le Directeur, l'assurance
de mes sentiments les plus distingués

J. St. Hensé

POSTCARD



FOR INLAND USE ONLY THE ADDRESS TO BE WRITTEN HERE

MUSÉES ROY. X DE PEINTURE & DE SCULPTURE DE BELGIQUE
ENTRÉE & ENREGISTRÉE
le 8-JUILL 1908
Sous le N. 5090/111

Monsieur le Directeur des Musées Royaux
Palais des Beaux Arts
Place du Musée
Bruxelles

Belgium

J. ST HENSE, MUSEES ROYAUX DE BELGIQUE, 4 BEL DURE & S STREET,
OLD PICTURES DE SCULPTURE DE BELGIQUE, ST. JAMES',
TEL. 4133 GERRARD LONDON, S.W.
ENTREE & ENREGISTRE
le 11 JUIL 1908
Sous le N° 5090/122 ii/7/08

No: 5090/122
8/7/08

Monsieur le Directeur des Musees Royaux
Monsieur le Directeur,

En réponse à votre honorée du 8 Juillet
j'ai l'honneur de vous informer que je vous
ai expédié franco le grand tableau par

Jan Fyt: "Chasse au Sanglier", dont le prix
est de £350. (8750)

Je suis certain que ce tableau de splendide
Qualité vous intéressera et espère qu'il
vous conviendra pour être acheté pour les
collections de l'Etat.

Mais dans le cas qu'il ne vous convienne pas,
je vous prie de bien vouloir me faire avertir,
afin que je puisse arranger de faire reprendre
le tableau, comme je ne désire pas de le
faire retourner à Londres.

En attendant votre décision,
Veuillez agréer, Monsieur le Directeur,
l'assurance de mes sentiments les plus
distingués,

J. St. Hense

MUSÉES ROYAUX

DE

Peinture et de Sculpture

DE

BELGIQUE

N^o 122

2002
ANNEXE

Prière de rappeler, dans la réponse, la date
et le numéro de la présente

Bruxelles, le 16-7-1908.

Monsieur le Chef de Station
de Com et Oasis

Comme suite à votre lettre du
15 courant, je vous prie de bien vouloir
faire expédier à la rue du Musée n^o 9.

Le colis arrive à l'adresse des Musées
Royaux - bureau restant ^{no 42/10.} et contenant
un tableau viens.

Les frais de transport seront payés à
la réception du colis
agréz m^{rs} _____

Redacteur DS

Copie et expédie le 16-7-08
sur câble postale

MUSÉES ROYAUX

DE

PEINTURE ET DE SCULPTURE

DE

BELGIQUE

N^o 5090/122

Objet :

Offre de vente

2^{me} Gilt

"Chasse aux sangliers"

ANNEXE

Expédié le

Bruxelles, le 8-7

1907

à M^r Henssi

Duke Street

St James London S.W.

Nous avons l'honneur de vous faire connaître que la Commission Directrice examinera volontiers en vue de son

acquisition éventuelle pour les collections de l'État, le tableau

que vous signalez à son attention par votre lettre du 7 courant, s'il vous convient de l'envoyer à ces fins, suivant l'usage établi, au Palais des Beaux-Arts, rue du Musée, n^o 9.

Cet envoi devra, M^r Henssi, avoir lieu, le cas échéant, à vos frais, risques et périls, et sans qu'il puisse résulter de ce chef, pour l'administration des Musées, aucune sorte d'engagement ou de responsabilité.

Il sera utile, dans l'occurrence, d'indiquer le prix que vous demandez de l'ouvrage présenté

Veillez agréer, M^r Henssi, l'assurance de notre considération distinguée.

POUR LA COMMISSION DIRECTRICE,

Le Secrétaire,

48 Duke Street, St. James'
London S.W. 5. P. 10

Monsieur le Secrétaire.

D'après vos instructions je vous
ai expédié le J. Fyfe "Chasse au
Sanglier", le 11 Juillet.

Ce Tableau ayant été assuré
contre tous accidents de voyage
auriez-vous la bonté de
m'en informer s'il est arrivé en
bon état ?

En vous remerciant d'avance,
agréé, Monsieur le Secrétaire, l'assurance
de mes sentiments les plus distingués

J. St. Hense

POST CARD

FOR INLAND USE ONLY
PRINTED OR WRITTEN MATTER

ONLY THE ADDRESS TO
BE WRITTEN HERE.



MUSEUMS DE PEINTURE & DE SCULPTURE DE BELGIQUE
 LETTRE REGISTREE
 1-7 AOUT 1908
 Sous: 5090/122

Secrétaire d. Musées Royaux

Palais des Beaux Arts

Place du Musée

Bruxelles

Belgium

DE Peinture et de Sculpture

DE BELGIQUE

SECRETARIAT.

N° 5090/182

ANNEXE

OBJET :

Rédacteur

F.G.

Copie expédiée le

Exercice 190

Loi du Article

Allocation.

Crédit au

Liquidation

Disponible

Chapitre

N°

Prévision

Crédit au

Liquidation

Disponible

Monsieur le Ministre

Monsieur, avons l'honneur de vous faire connaître que d'après la séance d'hier de la Commission d'histoire et d'archéologie et en vertu d'un vote unanimement favorable à l'acquisition d'une ^{œuvre au Saugliès} ~~tableau~~ attribuée à Jean Tyl et présentée par M. Henri de Londres au prix de 350 livres sterling. Nous espérons Monsieur le Ministre que vous voudrez bien approuver le vote de notre Collège et nous autoriser à placer cette œuvre dans les galeries du Palais des Beaux Arts.

Recevez Monsieur le Ministre l'assurance de notre considération la plus haute

Le Secrétaire. F. G. le président

F.G.

C. Léty

Musées Royaux
de
Peinture et de Sculpture
de
Belgique.

N^o: 5090/122.

Objet:

~~Inneece~~

Expédié le 5. 8. 88. P. G.

Imp. par l'Autographe noir - Bruxelles.

Modèle VIII

Trivit. 19. 88.

A

Nous avons l'honneur de vous faire connaître que la Commission Directrice a émis en principe, et sous réserve de l'approbation Ministérielle compétente, un vote favorable à l'acquisition pour les collections de l'Etat, du tableau attribué à...
Tyt et représentant: "Une Chasse aux sangliers",
un prix de 8750 f (55. 85)
Elle désirerait toutefois ne pas dépasser, en vue de..... acquisition, la somme de.....

Veillez nous faire savoir si vous accepteriez éventuellement la réduction de prix proposée et agréer, M^{onsieur}....., l'assurance de notre considération distinguée.

Pour la Commission Directrice,

Le Secrétaire.

par retour du Courrier }
Veillez me confirmer que le tableau dont il est question dans vos deux communications du 7 et du 8 juillet est ^{le} même que celui qui nous est parvenu ~~adesso~~ par ou par un cartel portant le nom de Snyders. Il veillez également me donner confirmation du prix que vous demandez de cette œuvre: 350 livres hollandaises.

Recevez toujours l'assurance de notre considération distinguée

P. le Com. Dir.

le secrétaire

P. G.

48 Duke Street

St. James'

W. W.

6. Août 1908



Monsieur le Directeur,

En réponse à votre honneur du 4 Août je suis heureux d'apprendre que la Commission Directrice est favorable à l'acquisition de mon tableau: J. Fyl "Chasse au Sanglier" au prix de 8750 frs, sous réserve de l'approbation Ministérielle.

Ce tableau est bien celui dont

il est question dans mes communications du 7 et 8 Juillet. Dans la collection, de laquelle il provient, il a toujours été attribué à Snijders, et j'ai laissé le cartel avec ce nom sur le cadre, quoiqu'en mon opinion, ce soit une œuvre de J. Fyl.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de ma considération distinguée

J. St. Hense

MINISTÈRE
des
SCIENCES ET DES ARTS.

Bruxelles, le 13 août 1908.

DIRECTION GÉNÉRALE
des
BEAUX-ARTS.

N° 32541.



N. B. — Rappeler dans la réponse la date et le numéro de la dépêche, ainsi que l'indication de la Direction générale.

~~ANNEXE.~~

SOMMAIRE :

Messieurs,

Comme suite à votre lettre du 5 de ce mois, n° 5090/122, j'ai l'honneur de vous faire connaître que j'autorise l'acquisition, au prix de £ 350." d'un tableau attribué à Jean Fyt et représentant "Une chasse au Sanglier".

Agréez, Messieurs, l'assurance de ma considération distinguée.

Le Ministre,

A la Commission directrice des
Musées royaux de Peinture à BRUXELLES.

Déclaration de paiement

Le soussigné déclare qu'il lui est dû par la Commission
Directrice des Musées Royaux de Peinture et de Sculpture de l'Etat
la somme de trois cent cinquante livres sterling, soit huit -
mille sept cent cinquante francs pour cession d'un tableau
attribué à Tijt et représentant une chasse au sanglier.

8750 fr

Bruxelles le 14 août 1908.

Signature J. S. Henoo

POUR LA COMMISSION DIRECTRICE

Le Secrétaire

Pierre Gevaert

Le Président

E. C. Tiltz

MUSÉES ROYAUX
DE
PEINTURE ET DE SCULPTURE
DE
BELGIQUE

SECRETARIAT.

N^o

ANNEXE

ANNOTATIONS DIVERSES

Rédacteur *Di.*
Signature le *22. 8. 08*
Copié le
Retour le *22. 8. 08*
Expédié le

Bruxelles, le *22. 8*

19 *08*

Monsieur Henri
Jube street

Sous
Nous avons l'honneur de vous faire
connaître que par décret ministériel
en date du 13 Avril 1908 M. le M^{re}
des Sciences et des Arts a approuvé
l'acquisition pour les collections de l'Etat
au prix de 350 00 soit 8750 f le
tableau attribué à Pyt et représentant
une chasse au sanglier"

Nous vous envoyons sous ce pli les
à votre signature. Les pièces de
cession du tableau et vous
prions de nous les renvoyer par
retour du courrier

Avec M l'assurance de votre
considération distinguée

Le Secrétaire

T. G.

Exercice 19

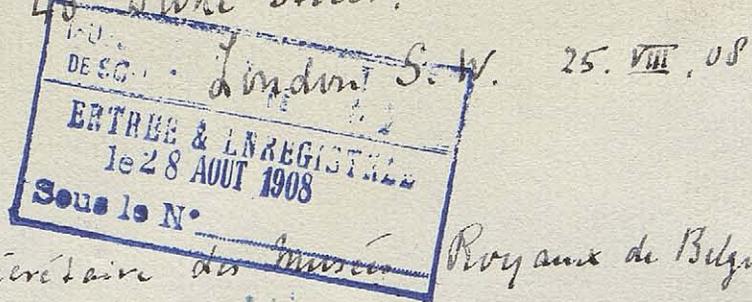
Loi du Article

Allocation	
Crédit au	
Liquidation	
<u>Disponible</u>	

Chapitre N^o

Prévision	
Crédit au	
Liquidation	
<u>Disponible</u>	

49 Duke Street, St. James'



Monsieur le Secrétaire des Musées Royaux de Belgique

Monsieur,

En réponse à votre honneur du 22, je
vous retourne ci-avec les six documents munis de
ma signature.

Après, Monsieur le Secrétaire, l'assurance
de mes sentiments les plus distingués

J. St. Hensé

MUSÉES ROYAUX
DE
PEINTURE ET DE SCULPTURE
DE BELGIQUE

SECRETARIAT

CONTRAT

Entre Monsieur Tétis, président
de la Commission directrice des Musées royaux de Peinture et de Sculpture
de l'État, agissant au nom de la dite Commission et avec l'approbation du
Ministre, d'une part, et Monsieur J. S. Hense, domicilié à
Londres S W 3^e James' Duke street N° 48 d'autre part.

Il a été convenu et arrêté ce qui suit :

Monsieur J. S. Hense cède
aux Musées royaux de Peinture et de Sculpture de l'État, pour la somme
de trois cent cinquante £ soit huit mille sept
cent cinquante francs un tableau attribué à Peyt
et représentant une chasse au sanglier.

Le paiement de cette somme sera effectué selon l'usage.

Fait en triple, à Bruxelles, le 14 août 1908.

Le Cédant,

J. S. Hense

Le Président
de la Commission Directrice,

Tétis

APPROUVÉ :
Le Ministre,

[Signature]

Enregistré à Bruxelles le vingt neuf août 1908 huit
volume 280 folio 38 case g. gratis un rôle sans valeur
de Recensement n° 10901 L. Cornet

MUSÉES ROYAUX
DE
PEINTURE ET DE SCULPTURE
DE
BELGIQUE

SECRETARIAT.

Bruxelles, le 29-8

1908

N^o

ANNEXE

M le M.

ANNOTATIONS DIVERSES

Rédacteur *DS.*

Signature le

Copié le } *29-800*

Retour le

Expédié le

Nous avons l'honneur de vous faire parvenir sous ce pli, les pièces de cession du tableau offert en vente par M Hense de Londres et qui fait l'objet de votre dépêche du 13 courant n. 32547

Nous vous prions M le M. de vouloir bien les faire soumettre aux formalités de la liquidation et d'agréer l'assurance de notre considération la plus haute

Le Secrétaire

Le Président

T. G.

Exercice 19.....

Loi du Article.....

Provision	
Crédit au	
Liquidation	
<u>Disponible</u>	

Chapitre N^o.....

Prévision	
Crédit au	
Liquidation	
<u>Disponible</u>	

MINISTÈRE
des
SCIENCES ET DES ARTS.

DIRECTION GÉNÉRALE
DES
BEAUX-ARTS.

N° 32541

1 ANNEXE.

Bruxelles, le 7 Septembre 1908.



directrice des Musées Royaux de
Peinture et de sculpture de l'Etat
me expédiant ci-joint, munie de
l'approbation requise, du Contrat
qui accompagnait la lettre du
14 Aout 1908, n° 5112.

POUR LE MINISTRE :
Le Directeur général,

A la Commission directrice
des Musées Royaux de Peinture
et de Sculpture de l'Etat,

Bruxelles